

# Nitzavim (נִצָּבִים, You are standing) - wk 51

Torah reading: D'varim (דְּבָרִים, Deuteronomy) Dt 29:9\*-30:20

(\*In the English Bible - Dt 29:10-30:20)

Haftarah reading: Is 61:10-63:9

Apostolic Scripture reading: Rom 9:30-10:13; Heb 12:14-15

פָּסוּקִים (verse) -- כֵּט (chapter) -- פְּרָשָׁת נִצָּבִים (Parasha or portion of Torah reading)

Hear Nitzavim read in Hebrew: [www.RestoringTorah.org](http://www.RestoringTorah.org)

- Classroom Hebrew reading of Dt 29:9 by Les'a (go to link and scroll to appropriate reading):
- Shmuelof reading (wait until 1:18): <https://www.mechon-mamre.org/mp3/t0529.mp3>

## Deuteronomy 29:10 (note: Dt 29:9 in the Hebrew Bible)

**NIV** <sup>10</sup> All of you are standing today in the presence of the LORD [YHVH] your God—your leaders and chief men, your elders and officials, and all the other men of Israel,

**OJB\*** <sup>10</sup> Ye stand today all of you before Hashem [YHVH] Eloheichem; your rashei shvatim (heads of tribes), your zekenim, and your shoterim, with kol Ish Yisroel, (\*Orthodox Jewish Bible)

**ESV** <sup>10</sup> “You are standing today, all of you, before the Lord [YHVH] your God: the heads of your tribes, your elders, and your officers, all the men of Israel, (English Standard Version)

YOUR TRANSLATION: \_\_\_\_\_

**Westminster Leningrad Codex** (note: the Hebrew Bible reference is: Dt 29:10 י , כט, דְּבָרִים):

אַתֶּם נִצָּבִים הַיּוֹם כֻּלְּכֶם לִפְנֵי יְהוָה אֱלֹהֵיכֶם רָאשֵׁיכֶם שְׂבֻטֵיכֶם זְקֵנֵיכֶם

וְשָׂרֵיכֶם כָּל אִישׁ יִשְׂרָאֵל:

## Deuteronomy 29:11

**NIV** <sup>11</sup> together with your children and your wives, and the foreigners living in your camps who chop your wood and carry your water.

**OJB\*** <sup>11</sup> Your little ones, your nashim, and the ger that is in thy machaneh, from the hewer of thy wood unto the drawer of thy mayim; (\*Orthodox Jewish Bible)

**ESV** <sup>11</sup> your little ones, your wives, and the sojourner who is in your camp, from the one who chops your wood to the one who draws your water, (English Standard Version)

**YOUR TRANSLATION:** \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**Westminster Leningrad Codex** (note: the Hebrew Bible reference is: Dt 29:11 יא ,כט, יא):

יֵא טַפְּכֶם וְנָשֵׁיכֶם וְגֵרְךָ אֲשֶׁר בְּקִרְבְּךָ מִחֹטֵב עֵצֶיךָ עַד שֹׂאֵב מִיַּמֶּיךָ:

## Deuteronomy 29:12

**NIV** <sup>12</sup> You are standing here in order to enter into a covenant with the LORD [YHVH] your God, a covenant the LORD [YHVH] is making with you this day and sealing with an oath,

**OJB\*** <sup>12</sup> That thou shouldest enter into Brit with Hashem [YHVH] Eloheicha, and into His alah (oath, imprecation) which Hashem [YHVH] Eloheicha cuts with thee today: (\*Orthodox Jewish Bible)

**ESV** <sup>12</sup> so that you may enter into the sworn covenant of the Lord [YHVH] your God, which the Lord [YHVH] your God is making with you today, (English Standard Version)

**YOUR TRANSLATION:** \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**Westminster Leningrad Codex** (note: the Hebrew Bible reference is: Dt 29:12 יב , כט, יב):

**יב** לַעֲבֹרְךָ בְּבְרִית יְהוָה אֱלֹהֶיךָ וּבְאֲלֹתָו אֲשֶׁר יְהוָה אֱלֹהֶיךָ כָּרַת

לְעַמּוֹת הַיּוֹם:

wk 51- Nitzavim (You are standing) D'varim Scroll (jpg 139)

אתם נצבים היום כלכם לפני יהוה אלהיכם ראשיכם שבטיכם זקניכם ושעריכם כל איש  
ישראל טפכם נשיכם וגרך אשר בקרב מוזניך מוחטב עציך עד שאב מיומך לעברך  
בברית יהוה אלהיך ובאלתו אשר יהוה אלהיך כרת עמך היום למען הקים אתך היום  
לו לעם והוא יהיה כן לאלהים כאשר דבר לך וכאשר נשבע לאבתך לאברהם ליצחק  
וליעקב ולא אתכם לנדבכם אנכי כרת את הברית הזאת ואת האלה הזאת כי את אשר  
ישנו פה עמנו היום לפני יהוה אלהינו ואת אשר איננו פה עמנו היום כי אתם ידעתם את אשר  
ישבנו בארץ מצרים ואת אשר עברנו בקרב הגוים אשר עברתם וטראו את שקוציהם ואת גלליהם עין